

Ceacht a Deich

Lesson Ten

Ag Déanamh Rudaí

Doing Things

Leathanach 1

Page 1

1. Cad atá tú **ag déanamh**?
An bhfuil tú **ag léamh**?
Tá. Tá mé **ag léamh**.
Níl. Níl mé **ag léamh**.
2. Cad a bhí tú **ag déanamh**?
An raibh tú **ag léamh**?
Bhí. Bhí mé **ag léamh**.
Ní raibh. Ní raibh mé **ag léamh**.
3. Léigh mé litir aréir.
Bhí mé **ag léamh** litreach aréir.
Léigh mé an litir aréir.
Bhí mé **ag léamh** na litreach aréir.
4. Tá na páistí **ag imirt** cluiche.
Tá an cailín **ag briseadh** an phláta.
Tá Seán **ag tógáil** briosca.
Tá na páistí **ag déanamh** miongháire.
Tá an buachaill **ag scríobh** litreach.
Tá sé **ag caitheamh** na liathróide.
An bhfuil sé **ag ól** líomanáide?
5. Tá an fear **ag breathnú** ar an teilifís.
Tá sí **ag breith** ar an liathróid.
Tá Peadar **ag feitheamh** liom.
Tá mé **ag éisteacht** leis an raidió.
Tá sé **ag labhairt** leis an gcailín.
Tá na páistí **ag gáire** faoin madra.
6. Is maith liom **a bheith ag léamh**.
Is breá liom **a bheith ag imirt** peile.
Is fearr liom cispheil **a imirt**.
Ar mhaith leat dinnéar **a ithe**?
Ba mhaith liom é **a ithe**anois díreach.
Níor mhaith liom é **a ithe** go fóill.
B'fhearr liom brioscáí **a ithe**.
7. Tá Tomás ina **chodladh**.
Níl Máire ina **codladh** go fóill.
An bhfuil tú i do **chodladh**, a Mháire?
Níl. Níl mé i mo **chodladh** go fóill.
Tá mé i mo **luí**.
Tá mé i mo **shuí**.
Tá mé i mo **sheasamh**.
Tá mé i **bhfolach**.
- What are you **doing**?
Are you **reading**?
Yes. I am **reading**.
No. I'm not **reading**.
- What were you **doing**?
Were you **reading**?
Yes. I was **reading**.
No. I wasn't **reading**.
- I read a letter last night.
I was **reading** a letter last night.
I read the letter last night.
I was **reading** the letter last night.
- The children are **playing** a game.
The girl is **breaking** the plate.
John's **taking** a cookie.
The children are **smiling**.
The boy is **writing** a letter.
He's **throwing** the ball.
Is he **drinking** lemonade?
- The man is **watching** the television.
She's **catching** the ball.
Peter's **waiting** for me.
I'm **listening** to the radio.
He's **talking** with the girl.
The children are **laughing** at the dog.
- I like **to read**.
I love **to be playing** [Gaelic] football.
I prefer **to play** basketball.
Would you like **to eat** dinner?
I'd like **to eat** it right now.
I wouldn't like **to eat** it yet.
I'd rather **eat** cookies.
- Tom's **sleeping**.
Mary's not **sleeping** yet.
Are you **asleep**, Mary?
No. I'm not **sleeping** yet.
I'm **lying** down.
I'm **sitting** (or awake).
I'm **standing**.
I'm **hiding**.

Comhrá 1

- C: Dia duit, a Phádraigín.
P: Dia is Muire duit, a Cháit.
C: Conas atá tú?
P: Tá tuirse orm.
C: Cad a bhí tú **ag déanamh** inniu?
P: Bhí mé **ag damhsa**. Agus tusa?
C: D'fhan mé sa bhaile. Bhí mé **ag léamh**.

Comhrá 2

- T: Cad a bhí tú **ag déanamh** aréir?
S: Bhí mé **ag léamh** leabhair.
T: Cén leabhar a bhí tú **ag léamh**?
S: Bhí mé **ag léamh** “An Béal Bocht”.
T: Bhí mé féin **ag scriobh** litreach aréir,
ach léigh mé an leabhar sin anuraidh.

Comhrá 3

- A: Cá bhfuil na páistí anois?
B: Bhí siad **ag imirt** peile sa pháirc.
A: An bhfuil siad **ag imirt** go fóill?
B: Níl. Tá siad **ag troid** anois.
A: Féach! Tá Seáinín bocht **ag caoineadh**.
B: Agus tá na buachaillí eile **ag rith** abhaile.

Comhrá 4

- A: An maith leat **a bheith ag imirt** peile?
B: Ní maith. Is fearr liom leadóg **a imirt**.
A: Ar mhaith leat cluiche leadóige
a imirt liomsa?
B: Ba mhaith. Go raibh maith agat.
A: Beidh mé **ag fanacht** leat anseo.
B: Ní bheidh tú **ag fanacht** i bhfad.

Conversation 1

- Hi Patricia.
Hi, Kate.
How are you?
I'm tired.
What were you **doing** today?
I was **dancing**. And you?
I stayed home. I was **reading**.

Conversation 2

- What were you **doing** last night?
I was **reading** a book.
Which book were you **reading**?
I was **reading** “The Poor Mouth”.
I myself was **writing** a letter last night,
but I read that book last year.

Conversation 3

- Where are the children now?
They were **playing** football in the park.
Are they still **playing**?
No. They're **fighting** now.
Look! Poor Johnny's **crying**.
And the other boys are **running** home.

Conversation 4

- Do you like **to play** football?
No. I prefer **to play** tennis.
Would you like **to play**
a game of tennis with me?
Yes. Thanks.
I'll be **waiting** for you here.
You won't be **waiting** long.

Comhrá 5

A: An raibh tú **i do shuí** go luath?

B: Ní raibh.

D'fhan mé **i mo chodladh** go déanach.

A: An raibh tú **ag rince** aréir?

B: Ní raibh. Bhí mé **ag scríobh** litreach.

A: Bhí mé féin **ag breathnú** ar an teilifís.

B: B'fhearr liomsa litir **a scríobh**.

Conversation 5

Were you **awake** early?

No.

I stayed **asleep** until late.

Were you **dancing** last night?

No. I was **writing** a letter.

I myself was **watching** television.

I'd rather **write** a letter.

Dán

Poem

(le Síle Ní Rabhartaí)

An Oíche	The Night
Chonaic mé an oíche ag teacht anuas	I saw the night coming down
Mar chóta mór dubh ar an tuath	Like a large black coat on the countryside
Chuala mé na páistí ag dul a luí,	I heard the children going to sleep,
Le torann agus brón sa seomra istigh	With noise and sorrow in the room inside
D'fhág mé an madra ag tafann amuigh	I left the dog barking outside
Go brónach san oíche ag caoineadh sa ghaoth.	Sadly in the night, crying in the wind.

Dán

Poem

(le Colm Mac Lochlainn)

Chuala mé an Ghaoth	I Heard the Wind
Chuala mé an ghaoth	I heard the wind
Ag bualadh na bhfuinneog,	Beating the windows,
Ag cnagadh ar na doirse,	Knocking on the doors,
Ag séideadh na nduilleog.	Blowing the leaves.
Chuala mé an ghaoth	I heard the wind
Ag luascadh an chrainn,	Shaking the tree,
Ag leagan na slinnte	Knocking down the shingles
Anuas ón díon.	Down from the roof.
Chuala mé an ghaoth,	I heard the wind,
An oíche go léir,	The whole night,
Ag séideadh na fearthainne	Blowing the rain
Tríd an aer.	Through the air.